

F - ATTENTION!
GB - WARNING!
D - ACHTUNG!
NL - WAARSCHUWING!
E - ADVERTENCIA!
P - ATENÇÃO!
I - AVVERTENZA!
DK - ADVARSEL!
S - VARNING!
FIN - VAROITUS!
N - ADVARSEL!
H - FIGYELMEZTETÉS!
CZ - UPOZORNĚNÍ!
SK - UPOZORNENIE!

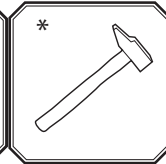
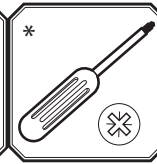
PL - OSTRZEŻENIE!
BG - ВНИМАНИЕ!
RO - AVERTISMENT!
GR - ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!
SI - OPOZORILO!
HRV - UPOZORENJE!
TR - UYARI!
UA - УВАГА!
EST - HOIATUS!
LT - DĖMESIO!
LV - UZMANĪBU!
! تنبيه - AR

+10

mois
months
Monate
maanden
meses
meses
meses
meses
månader

kuukauden
måneder
hónapban
mésicü
mesiacov
miesięcy
meceuja
luni
μηνών


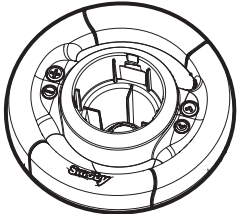
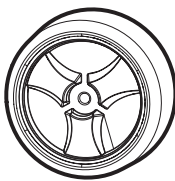
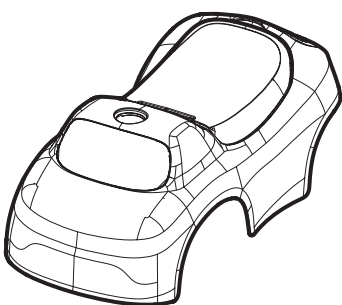

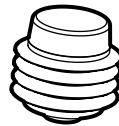
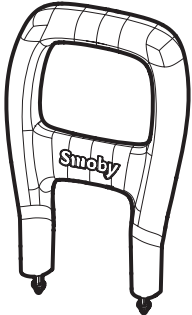
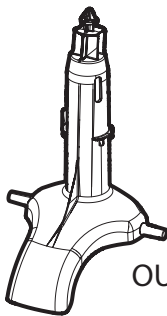

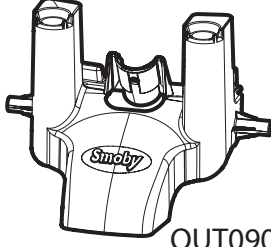



mesecev
mjeseci
ayda
місяців
kuud
mån
mēneši
شهر



* F - Outils non fournis
GB - Tools not provided.
D - Werkzeug nicht inbegriffen
NL - Gereedschap niet inbegrepen
E - Herramientas no incluidas
P - Ferramentas não fornecidas.
I - Utensili non forniti
DK - Værktøj medfølger ikke.
S - Verktyg ingår inte.
FIN - Ei sisälly työkaluja
N - Verktøy følger ikke med
H - A szerszámok nem tartozéka a terméknek.
CZ - Nářadí není součástí dodávky
SK - Nariadenie nie je súčasťou dodávky
PL - Narzędzia niedostarczone w zestawie.
BG - Инструменти не са предоставени.

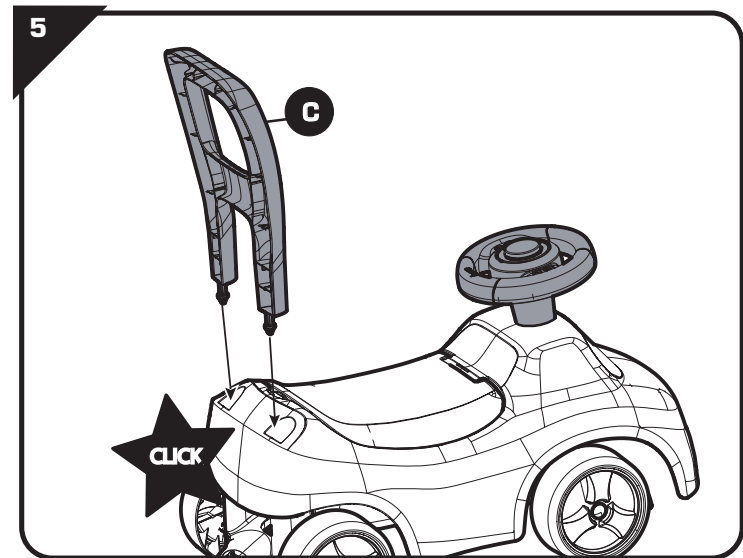
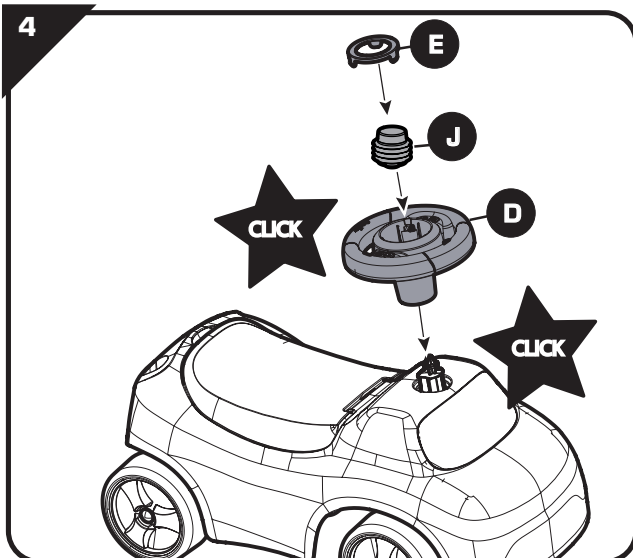
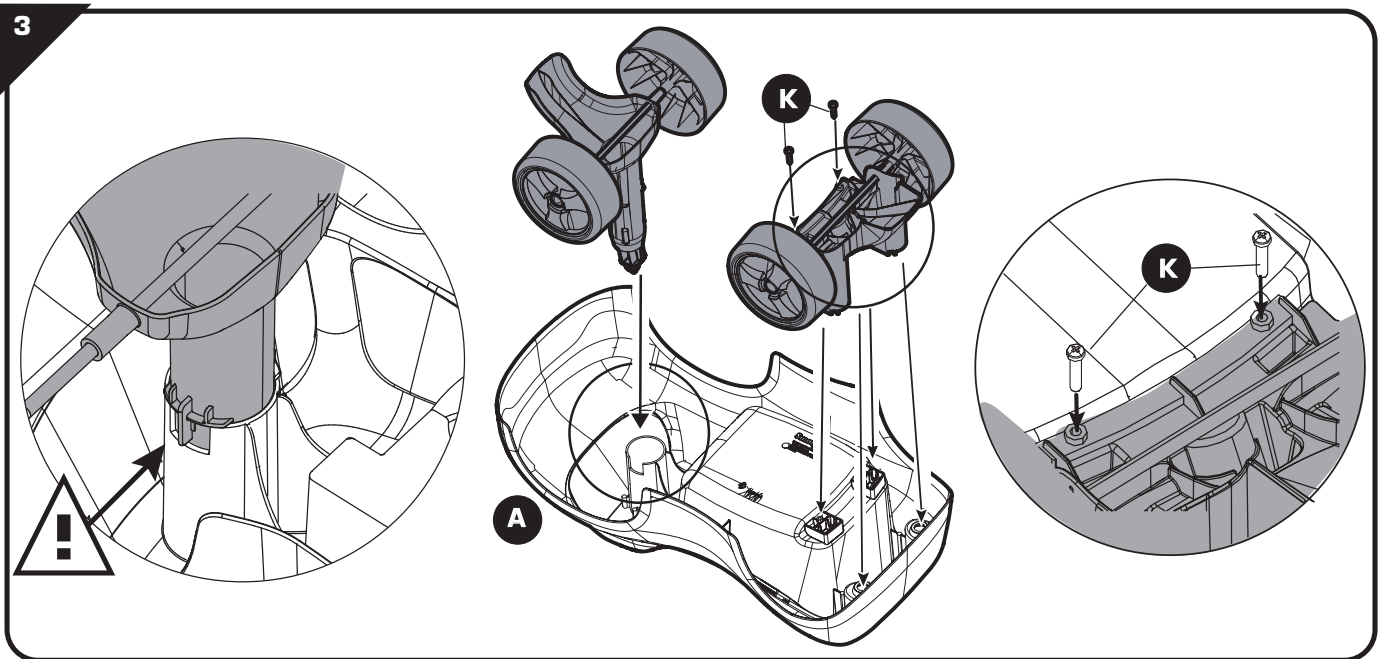
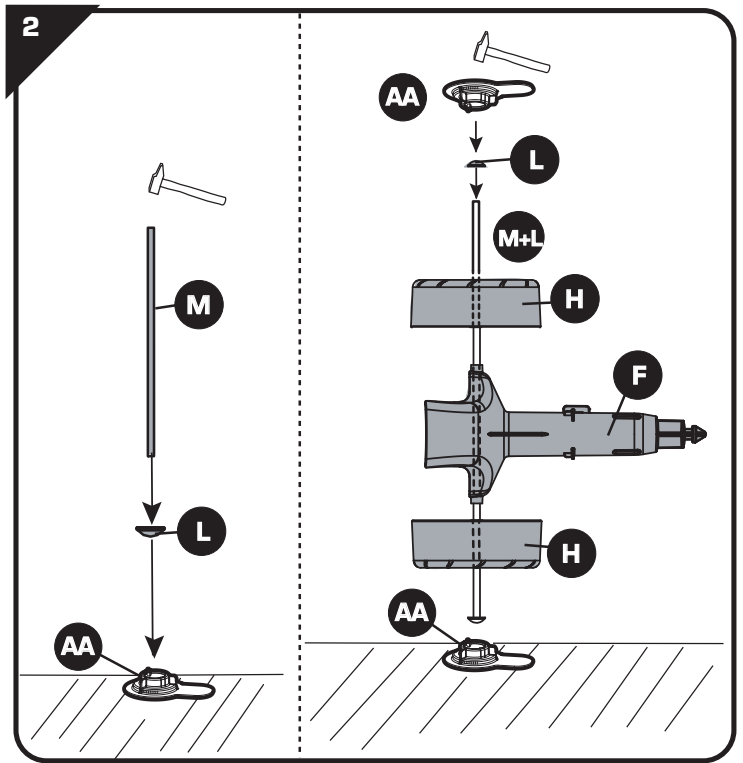
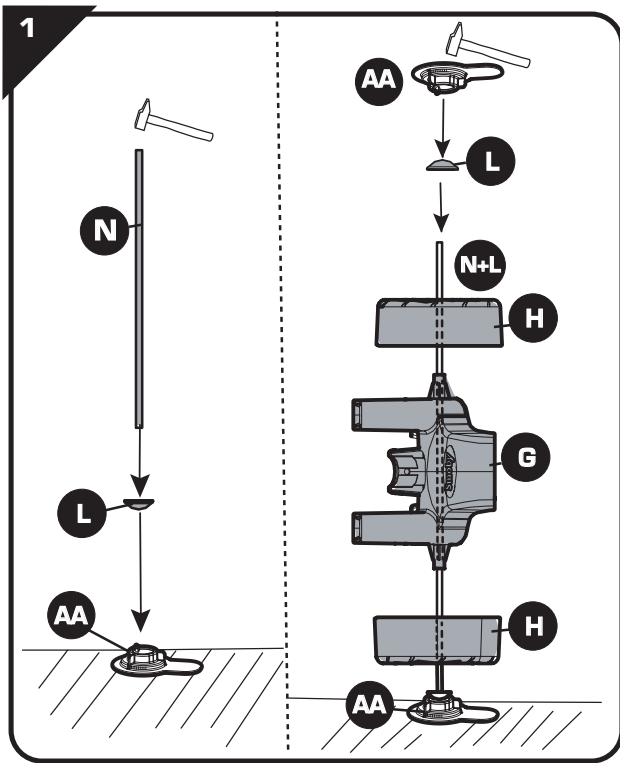
RO - Scule neincluse
GR - Τα εργαλεία δεν περιλαμβάνονται
SI - Orodje ni priloženo.
HRV - Alati se ne isporučuju
TR - Ürünle dahil değildir
UA - Інструменти не входять у комплект
EST - Tööriistu ei ole kaasas.
LT - Įrankių komplekte nėra
LV - Rīki komplektā nav ietverti.

•AR الأدوات غير مُرفقة مع المنتج.

AA		x2	D		x1	H		x4
	I150191			I24048			I24046	
A		x1	E		x1	J		x1
	I24044+I24045			I24049			ABA1386	
C		x1	F		x1	K	 \varnothing 4x20	x2
	I24047			OUT0901			AAK0407	
G		x1	L		x4	M	 \varnothing 6x242	x1
	OUT0905			AAK0189			AAK1998	
			N		x4		\varnothing 6x268	x1
				AAK1997			AAK1997	

⚠ WARNING:
Never allow a child to play without adult supervision.

⚠ WARNING:
Toy must be assembled by an adult, as it contains hazardous points or edges. A sharp tool shall be used



F - Renseignements importants à conserver. Attention! Pour écarter les dangers liés à l'emballage (attaches, film plastique, embout de gonflage, outils d'assemblage, ...) enlever tous les éléments qui ne font pas partie du produit. Jouet à monter par un adulte responsable. ATTENTION! Ne jamais laisser un enfant jouer sans la surveillance d'un adulte. Toute réclamation doit être accompagnée de la preuve d'achat (ticket de caisse). Les pièces doivent être dégrappées par un adulte avec un outil tranchant pour éviter les bords coupants. A utiliser avec des chaussures fermées. AVERTISSEMENT: Une fois dans le produit, l'enfant a accès à d'avantage d'objets et peut se déplacer plus vite qu'apparaît. ATTENTION! Ne pas utiliser sur la voie publique. Utilisation par un seul enfant à la fois sur un plan horizontal. Eviter les endroits dangereux tels que les chemins en pente, les rues, la proximité d'escaliers, de fossés, de piscines ou autres pièces d'eau. Vérifiez régulièrement l'état du produit au début de chaque session de jeu (assemblage, protection, les pièces en plastique et / ou les pièces électriques). Resserrer ou refixer les éléments de sécurité et les parties principales si nécessaire. Si un défaut est constaté, ne pas utiliser le produit avant qu'il ne soit réparé. Le non-respect des consignes pourrait provoquer une chute, un basculement ou diverses dégradations. Ce jouet requiert des qualités d'adresse, à utiliser avec prudence afin d'éviter les accidents, chutes et collisions susceptibles de blesser l'utilisateur ou des tiers. Ne pas laisser l'enfant s'installer seul dans le produit **GB** - Important information to be kept. Warning! To avoid any hazards related to the packaging (tags, plastic film, inflation nozzle, assembly tools, etc.), remove all of the parts that are not part of the product. Toy to be assembled by a responsible adult. WARNING! Never allow a child to play without adult supervision. Any complaint must be accompanied by the proof of purchase (receipt). The plastic or metal links between parts should be removed by an adult using a cutting tool to avoid sharp edges. Use with shoes closed. WARNING: Once in the product, the child can reach many more objects and move much faster than before. WARNING! Do not use the product until it has been repaired. The non-respect of instructions could provoke falling, tipping over or various types of deterioration. This toy requires dexterity, to be used with care in order to avoid accidents, falls or collisions likely to injure the user or other people nearby. Do not allow children to install themselves in the product. Do not use the product before it is properly installed. Adult supervision is necessary for children under 4 years of age. **D** - Wichtige Hinweise, die aufzuheben sind. Achtung: Um die mit der Verpackung verbundenen Gefahren (Befestigungen, Plastikfolien, Stützen zum Aufpumpen, Montagewerkzeuge, ...) zu vermeiden, alle Elemente, die nicht Teil des Produktes sind, entfernen. Muss von einem verantwortlichen Erwachsenen zusammen gebauet werden. ACHTUNG! Ein Kind niemals ohne Aufsicht eines Erwachsenen spielen lassen. Bei Reklamationen den Kaufnachweis mitbringen (Kassenschein). Die Teile müssen von einem Erwachsenen mit einem Schneidewerkzeug abgetrennt werden, so dass keine scharfen Kanten entstehen. Mit geschlossenen Schuwerkzeug verwenden. ACHTUNG: Sobald sich das Kind im Spielzeug befindet, hat es Zugang zu mehr Objekten und kann sich schneller fortbewegen als zuvor. ACHTUNG! Nicht auf öffentlichen Verkehrswegen verwenden. Nutzung bitte immer nur von einem Kind und auf einer horizontalen Fläche. Gefährliche Orte vermeiden, wie zum Beispiel Wege mit Gefälle, Straßen, die Nähe von Treppen, von Gruben, Swimmingpools oder andere Wasserflächen. Überprüfen Sie den Zustand des Produkts (Zusammenbau, Schutzfunktion, Kunststoff- und / oder Elektroteile) ehe damit gespielt wird. Die Sicherheitselemente und Hauptelemente regelmäßig prüfen und nachziehen oder neu befestigen. Wird ein Fehler festgestellt, darf das Produkt erst wieder verwendet werden, wenn es repariert wurde. Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu einem Sturz, einem Umkippen oder verschiedenen Schäden führen. Dieses Spielzeug erfordert Geschicklichkeit. Deshalb bitte bei der Benutzung Vorsicht walten lassen, um Unfälle, Stürze und Zusammenstöße, bei denen der Benutzer oder Dritte verletzt werden könnten, zu vermeiden. Erlauben Sie Kindern nicht, sich selbst in das Produkt zu setzen. **NL** - Belangrijke inlichtingen die u moet bewaren. Opgelet! Om alle gevaren van uw speelgoed te vermijden, plastic folie, oppom- en zaaijtuig, montagegereedschap, ... te elimineren, moeten alle onderdelen die geen deel uitmaken van het product worden verwijderd. Door een aansprakelijke volwassene te maken de opeelgoed WAARSCHUWING! Laat het kind nooit zonder toezicht ... in een volwassene spelen. Elke klacht moet worden vergezeld door het aankoopbewijs (kassabon). De plastic bandjes die de onderdelen onderling vasthouden moeten door een volwassene met een scherp gereedschap verwijderd worden om het ontstaan van scherpe randen te voorkomen. Gebruiken met gesloten schoenen. WAARSCHUWING: als het kind in of op het product heeft plaatsgevoerd, kan hij makkelijker bij allerlei voorwerpen komen en kan hij zich sneller verplaatsen dan voorheen. WAARSCHUWING Niet op de openbare weg gebruiken. Mag tegevoert slechts door één kind op een horizontaal vlak worden gebruikt. Vermijd gevaarlijke plaatsen zoals hellende wegen, straten, trappen, greppels, zembanden of andere wateroppervlaktes. Alvorens te spelen, controleer de staat van het product (montage, beveiligingen, plastic en / of elektrische onderdelen). Zonodig de veiligheids-elementen opnieuw aandraaien of vastzetten evenals de hoofdonderdelen. Indien er een gebrek wordt geconstateerd, het product repareren en vervolgens gebruiken. Het niet in acht nemen van de aanwijzingen kan leiden tot vallen, kantelen, of andere beschadigingen. Dit speelgoed vergt enige behendigheid en dient met de nodige voorzichtigheid te worden gebruikt om ongevallen, vallen of botsingen die kunnen leiden tot letsel aan de gebruiker of derden te vermijden. Zorg dat het kind zich niet zelf in het product installeert. **E** - Informaciones importantes que deben conservarse. ¡Advertencia! Para eliminar los peligros vinculados al embalaje (ataaduras, film plástico, boquilla de inflar, herramientas de montaje, ...) retire todos los elementos que no forman parte del producto. ¡Juguete que requiere ser montado por un adulto responsable. ¡ADVERTENCIA! Nunca permita que los niños jueguen sin supervisión de un adulto. Cualquier reclamación debe ir acompañada con el justificante de compra (ticket de caja). La atadura de plástico entre las piezas deberá quitarla un adulto utilizando una herramienta de corte, para evitar los bordes cortantes. Se utilizará con zapatos cerrados. **AVERTENCIA**: Una vez que el niño se encuentre en el producto, tendrá acceso a muchos más objetos y podrá desplazarse más deprisa que antes. ¡ADVERTENCIA! No utilizar en la vía pública. A utilizar únicamente por un solo niño a la vez y sobre una superficie plana. Evite los lugares peligrosos, como las cuestas, las calles, la proximidad de escaleras, fosos, piscinas u otras instalaciones de agua. Verificar regularmente y al inicio de cada sesión de juego el estado del producto (montaje, protecciones, partes de plástico y / o eléctricas). Apretar de nuevo o volver a fijar los elementos de seguridad y las partes principales si fuera necesario. Si se ve un fallo en el producto, no utilice el producto antes de que este reparado. No respetar estas instrucciones podrían provocar una caída, vuelcos o deterioraciones diversas. Este juguete requiere cierta destreza para manejarlo. Utilice con precaución para evitar accidentes, caídas o choques que podrían lesionar al usuario o a terceros. No deje que el niño se suba por sí solo en el asiento. **P** - Informações importantes a guardar. Atenção! Para eliminar os perigos associados à embalagem (atilhos, película de plástico, bocal de enchimento, ferramentas de montagem, ...) retire todos os elementos que não fazem parte do produto. Brinquedo para ser montado por um adulto responsável. ATENÇÃO! Nunca deixe uma criança brincar sem a supervisão de um adulto. Qualquer reclamação deve ser acompanhada da prova de compra (talão de caixa). As peças devem ser separadas por um adulto munido de uma ferramenta cortante, para evitar extremidades cortantes. A utilizar com sapatos fechados. AVISO: Uma vez instalada, a criança terá acesso a muitos mais objetos e pode deslocar-se mais depressa do que antes. ATENÇÃO! Não utilizar na via pública. Utilizar por uma criança de cada vez numa superfície horizontal. Evitar os locais perigosos tais como os caminhos inclinados, as ruas, a proximidade de escadas, de valas, de piscinas ou outras divisões com água. Verifique regularmente no início de cada utilização o estado do produto (montagem, proteção, peças de plástico e / ou peças elétricas). Re-apertar ou fixar novamente os elementos de segurança e as partes principais se for necessário. Se for verificado algum defeito, não utilizar o produto até o defeito ser reparado. O desrespeito dos conselhos poderá provocar uma queda, um desequilíbrio ou diversas degradações. Este brinquedo requer alguma habilidade. Utilize com cuidado, de modo a evitar acidentes, quedas e colisões que possam magoar o utilizador ou outras pessoas. Não deixe a criança instalar-se sozinha no produto. **I** - Informazioni importanti da conservare. Avvertenza! Per evitare rischi connessi ai materiali di imballaggio (accessori, pellicole, attacco di gonfiaggio, utensili di assemblaggio, ecc.), rimuovere tutti gli elementi che non fanno parte del prodotto. Il gioco deve essere montato da una persona adulta responsabile. AVVERTENZA! Non lasciare ai bambini senza la sorveglianza di un adulto. Qualsiasi reclamo deve essere accompagnato dalla prova d'acquisto (scontrino di cassa). Per evitare il contatto con i bordi affilati, le diverse parti devono essere separate da un adulto usando un utensile tagliente. Da utilizzare con calzature chiuse. AVVERTENZA: Una volta sul prodotto, il bambino può accedere facilmente agli oggetti e può spostarsi più rapidamente. AVVERTENZA! Non utilizzare su strade pubbliche. Fare utilizzare da un bambino per volta su una superficie orizzontale. Evitare ambienti pericolosi, tipo percorsi in pendenza, strade, in prossimità di scale, di fosse, di piscine o di altri depositi d'acqua. All'inizio di ogni sessione di gioco, verificare le condizioni del prodotto (montaggio, protezioni, parti in plastica e / o parti elettriche). Serre o fissare nuovamente gli elementi di sicurezza e le parti principali, secondo necessità. Qualora si rilevi un guasto, prima di riutilizzare il prodotto, provvedere all'adeguata riparazione. La mancata osservanza delle disposizioni potrebbe essere causa di cadute, oscillazione o altri tipi di problemi. Questo prodotto richiede destrezza e deve essere utilizzato con prudenza per evitare il rischio di incidenti, cadute o collisioni che potrebbero causare infortuni all'utente o a terzi. Non lasciare che il bambino si posizioni da solo nel prodotto. **DK** - Gem disse vigtige oplysninger. Advarsel! For at undgå mulige farer forbundet med emballagen (fastgørelsesmateriale, plastfolie, inflationsskiver, samle- værktøjer, ...) bør alle dele, der ikke udgør en del af produktet straks fjernes. Legetøj skal samles af en ansvarlig voksen. ADVARSEL! Lad aldrig barnet lege uden voksenoplysning. Ved enhver reklamation skal der vedlægges købsbevis (kassabon). Delene skal skilles ad af en voksen med et skæreværktøj for at undgå skarpe kanter. Må kun benyttes med lukkede sko, aldrig med sandaler. ADVARSEL! Når barnet sidder i produktet, kan det nå flere ting og bevæge sig hurtigere end før. ADVARSEL! Må ikke anvendes på offentlig vej. Kun egnet til brug for et barn ad gangen; på en vandret overflade. Undgå farlige steder, f.eks. skråninger, veje, tæt på trapper, grøfter, swimmingpools og andre vandbassiner. For brug bør produktets tilstand, f.eks. samlinger, beskyttelses-, plast- og / eller elektriske dele, regelmæssigt kontrolleres. Tilspænd eller efterspænd sikkerheds- og hovedelementerne efter behov. Hvis der opdages en defekt, må produktet ikke anvendes, før det er repareret. Manglende overholdelse af disse anvisninger kan medføre styr, tipning eller diverse beskadigelser. Dette legetøj kræver visse færdigheder af brugeren og skal bruges med forsigtighed for at undgå ulykker, fald og kollisioner, der kan skade brugeren eller tredjemand. Lad ikke barnet sætte sig i produktet af sig selv. **S** - Viktig information som ska sparas. Varning! Avlägsna alla element som inte är en del av produkten för att undvika faror avseende förpackningen (fästningar, plastfilm, uppblåsningsspets, monteringsverktyg, ...). Leksak som skall monteras av ansvarig vuxen. VARNING! Låt aldrig barnet leka utan vuxen tillsyn. Alla reklamationer bör åtföljas av inköpsbevis (kassakvitt). Plasten mellan de olika delarna bör avlägsnas av vuxen med ett akärverktyg för att undvika att barnet kommer i kontakt med de vassa kanterna. Bör ej användas med öppna skor. VARNING! ERVERVA: Då barnet en gång sitter i produkten kan det lättare komma åt saker och ting och kan förflytta sig fortare än tidigare. VARNING! Får inte användas på allmän väg. Får endast användas av ett barn i taget, på en horisontell yta. Undvik farliga platser såsom backiga vägar, garor, närhet av trappor, diken, simbassänger eller andra vattensamlingar. Kontrollera regelbundet produktens tillstånd före varje spelomgång (montering, skydd, plastdetaljer och / eller elektriska delar). Om nödvändigt skruvar man fast säkerhetsanordningen och produktens viktigaste delar på nytt. Om ett fel konstateras får produkten inte användas förrän den är reparerad. Om givna råd inte respekteras kan detta förorsaka ett fall, att redskap vänter eller andra skador. Denna leksak kräver färdighet och ska användas med försiktighet för att undvika olyckor, fall eller kollisioner som troligen kommer att skada användaren eller andra människor i närheten. Låta inte barn montera fast sig själva i produkten. **FIN** - Tärkeät tiedot, jotka on säilytettävä. Varoitusta! Pakkauksen liittyvien varoerien välttämiseksi poista kaikki sellaiset osat (kiinnikkeet, muovivaivat, suuttimet, kokoaamityökäluet jne.), jotka eivät ole osa tuotetta. Leikkuu- ja koota vain vastuullinen aikuinen. VAROITUS! Älä koskaan anna lapsen leikkiä ilman aikuisen valvontaa. Kaikkien valmistuksen liitteiden o toimittavista ostotodistuksista (kassakvittit). Aikuisen on irrotettava osat toistaan leikkuutyökäluä käyttämällä tarkuinen valtimiksi. Käytettä umpinaisten kenkien kanssa. VAROITUS: Lapsen käyttäessä tuotetta hän pääsee käsiksi useampiin osiin kuin (kokoontuon, suuojauket, muoviset ja / tai sähköiset). Kiristä tai kiinnitä uudestaan turvallisuuslementit ja tärkeimmät osat tarpeen mukaan. Jos leikkivälineissä havaitaan jokin vika, välttämättä saa käyttää vasta korjauksen jälkeen. Ohjeiden läimänlyönnin seurauksena voi olla potuomien tai leikkivälineen kaatumien tai vahingoittumien. Tämä lelu vaatii taitoa, jotta onnettomuudet, kaatumiset ja törmäilyt sekä käyttäjän tai muiden lähellä olevien loukkautumiset vältetään. Älä anna lapsen mennä itse tuotteenen. **N** - Ta värt disse viktige opplysningene. Advarsel! For å unngå farer knyttet til emballagen (merkelapper, plastfolie, oppblåsningsspenstykke, monteringsverktøy, osv.), fjern alle delene som ikke er en del av produktet. Må monteres av en voksen. ADVARSEL! La aldri barnet leke uten oppsyn av en voksen. Ved reklamasjon må kvittering medbringes. Plastikkbånd mellom delene skal fjernes av en voksen person med kutteverktøy for å unngå skarpe kanter. Brukes med sko. ADVARSEL! Plaster i produktet har barnet adgang til flere gjenstander og kan bevege seg raskere omkring enn før. ADVARSEL! Ikke til bruk på offentlig sted. Skal brukes av et barn om gangen; på en horisontal overflate. Unngå farlige steder sån som bakker, veier, trapper, grøfter, basseng og vann. Kontroller tilstanden på produktet (montering, beskyttelse, plast- og / eller elektriske deler) før hver gang det lekes med. Om nødvendig, skru det eller fest sikkerhetslementene og hoveddelene på nytt. Derksom du oppdager en defekt, må ikke produktet brukes før feilen er reparert. Manglende respekt for bruksanvisning kan forårsake fall, veltning eller forskjellige skader. Denne leken krever ferdighet og skal brukes med forsiktighet for å unngå ulykker, fall eller kollisjoner som trolig vil forårsake skade på brukeren eller andre i nærheten. Ikke tillat barn å installere seg i dette produktet alene. **H** - Fontos információk. Figyelmeztetés! A csomagolás miatt fellépő veszélyek elkerülése érdekében (címkek, műanyag filmréteg, felblúví fúvókák, összeszerelési eszközök stb.) távolítsd el minden olyan alkatrészt, amely nem a termék része. A játékok csak felöltés nélkül rakható össze. FIGYELEMZETESI: Munka ne engedje a gyermek felöltés nélküli játszani. Minden reklamációt a vásárlás bizonyítékai kísérik (pénztárjegyek). Az alkatrészek egy válogásból felöltés nélkül kell szétválasztania, hogy elkerülje az éles széleket. Csukott cipővel használandó. FIGYELEMZETESI: Miután a gyerek a termékbe került, a gyerek hamarabb hozzáfér a tárgyakhoz és gyorsabban haladhat, mint azelőtt. FIGYELEMZETESI! Ne használja a közutakat. Egyzserre csak egy gyerek használhatja, vizinsztes felületen. Kerülje el a veszélyes helyeket, mint például az emelkedő ösvényeket, az utakat, a lépcsők közelségét, az árkokat, a vízmentéceket vagy más vízes helyeket. Rendszerezzen ellenőrizze a termék állapotát a játék kezdetekor (összeszerelés, védelem, műanyag és / vagy elektromos alkatrészek). Ha szükséges, szorítsa vissza vagy rögzítse újra a biztonságos elemeket és a főbb részeket. Ha egy hiba megállapításra kerül, ne használja a terméket annak kijavítása előtt. A rendelkezés áthágása zuhanással, földelőlés vagy különböző tönkremenéshez vezethet. Ez a játék ügyességet igényel, óvatosan használja a balesetek, esés és ütözés elkerülése érdekében, amelyek során a használó vagy más személy megsérülhet. Ne hagyja a gyermeket egyedül beleülni. **CZ** - Důležitá pokyny k používání. Upozornění! Pro zabránění nebezpečí z souvislosti s obalem (spojovací materiál, plastová fólie, nafukovací nástavec, montážní nástroje, ...) odstrňte všechny součásti, které nejsou součástí výrobku. Hračka určená k montáži zodpovědnou dospělou osobou. UPOZORNĚNÍ! Nikdy nedovoleně dítetm hráti si bez dozoru dospělé osoby. Všechny reklamace musí obsahovat doklad o koupi (pokladni lístek). Spojovací části musí odstranit dospělá osoba pomocí ostrého nástroje tak, aby se nevytvářely nové hrany. Používat se zavazými botami. UPOZORNĚNÍ: Nachází-li se dítě uvnitř výrobku, má přístup k mnoha předemům a může se pohybovat rychleji než dříve. UPOZORNĚNÍ! Nepoužívat na veřejném prostranství. Použít pouze jedním dítětem najednou ve vodorovné rovině. Vyhnete se nebezpečným místům jako cestám do kopce, ulicím, blízkosti schůdků, příkopů, bazénů a dalších vodních ploch. Na začátku každé hry zkontrolujte stav výrobku (montáž, ochrana, plastové a / nebo elektrické díly). V případě potřeby dotáhněte šrouby nebo znovu připevněte bezpečnostní prvky a hlavní části. Pokud zjistíte vadu, nepoužívejte výrobek, dokud nebude opraven. Nedodržení instrukcí může způsobit úraz, převrácení nebo různá další poškození. Tuto hračku vyžaduje určitou obratnost. Zaujměte opatrně, aby nedošlo k nehodám, pádům a srážkám, které by mohly zranit uživatele nebo třetí osoby. Nedovolte, aby se dítě samo usázelo do výrobku. **PL** - Ważne informacje - należy zachować. Uwaga! Aby uniknąć niebezpieczeństw związanych z pakowaniem (zaczepy, folia plastikowa, końcówka do pompowania, narzędzia do montażu itp.), należy usunąć wszystkie elementy, które nie należą do produktu. Do montażu przez osobę dorosłą. **OSTRZEŻENIE!** Nigdy nie należy zostawiać bawiącego się dziecka bez nadzoru osoby dorosłej. Narzędzia reklamacji należy okazać dowód zakupu (paragon). Aby uniknąć ostrych krawędzi, osoba dorosła powinna narodzićmi tnącym usunąć z części wszystkie plastikowe / metalowe zabezpieczenia. Używać w obuwiu zamkniętym. **OSTRZEŻENIE!** Po umieszczeniu w produkcie, dziecko ma dostęp do większej ilości przedmiotów i może się przemieszczać szybciej. **OSTRZEŻENIE!** Nie używać na drogach publicznych. Do używania tylko przez jedno dziecko na raz na poziomej i płaskiej powierzchni. Unikać miejsc niebezpiecznych takich jak nachylenia terenu, ulicy, schody, rowy, baseny lub zbiorniki wody. Przed każdą zabawą należy regularnie sprawdzać stan produktu (montaż, zabezpieczenia, części plastikowe i / lub elektryczne). Dokręcić lub umocować elementy zabezpieczające i główne elementy, jeżeli zachodzi potrzeba. Jeżeli zostanie stwierdzona usterka, nie używać do momentu naprawy. Nieprzestrzeganie zaleceń może grozić upadkiem, przewróceniem lub uszkodzeniem. Ta zabawka wymaga zręczności; używać ostrożnie, aby uniknąć wypadków, upadków i kolizji, które mogłyby doprowadzić do obrażeń ciała u użytkownika lub osób postronnych. Nie pozwólć dziecku na samodzielne wchodzenie do środka. **BG** - Важни указания, които трябва да бъдат запазени. Внимание! За да избегнете опасностите, свързани с опаковката (крепящи елементи, пластмасова фолио, накрайници за наддуване, инструменти за монтаж, ...) премахнете всички елементи, които не са част от продукта. Трябва да се монтира от възрастни отговорни лица. ВНИМАНИЕ! Не оставяйте никога детето да играе без надзор от възрастни. При заявяване на рекламация, изпращайте и доказателство за извършената покупка (касовата бележка). Частите трябва да бъдат разделени от възрастен с помощта на режещ инструмент, за да се избегне нараняване от режещите ръбове. Да се ползва със затворени обувки. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Когато детето се намира в играчката, то получава достъп до повече обекти и може да се придвижва по-бързо отколкото преди това. ВНИМАНИЕ! Да не се използва на открити обществени пътища. Да се използва от едно дете в хоризонтална равнина. Да се избягват опасни места като например пътища с наклон, улици в близост до стълби, дупки, канавки, ями, плувни басейни или други водни площи. Проверявайте редовно в началото на всяка игра състоянието на продукта (монтаж, защита, пластмасова част и / или електрически части). Да се проверяват редовно защитните и основните елементи и стигайте до бъдат пригнати или отворени фиксирани. Ако се установи дефект, издетието може да бъде ползано наотм, едва когато е ремонтирано. Непазването на тези указания може да доведе до падане, преобръщане или да допринесе всякакви други увреждания. Тази играчка изисква добро бораване, трябва да се използва с повишено внимание, за да се избегнат инциденти, падания и сблъсъци, които биха могли да наранят потребителя или трети лица. Не позволявайте на детето да седне само в продукта. **RO** - Pastrăți aceste instrucțiuni importante. Avertisment! Pentru evitarea riscurilor legate de ambalaj (elemente de prindere, folie de plastic, duză de umflare, scule de asamblare, ...) îndepărtați toate elementele care nu fac parte din produs. Jucării trebuie montată sub supravegherea unui adult responsabil. ATENȚIE! Nu lăsați niciodată un copil să se joace fără a fi supravegheat de un adult. Toate reclamațiile trebuie să fie însoțite de dovada cumpărării (bonul de casă). Piesele trebuie să fie netezite de un adult cu ajutorul unui instrument ascuțit pentru a evita marginile tăioase. A se utiliza cu încălțăminte închisă. AVERTIZARE: Odată ai ajuns în produs, copilul are acces la mai multe obiecte și se poate deplasa mai repede decât înainte. ATENȚIE! Nu se utilizează pe drumurile publice. A se utiliza de către un singur copil la un moment dat pe un plan orizontal. Evitați locurile periculoase cum ar fi drumurile în pantă, străzile, vecinătatea scării, șanturile, piscinile sau alte obiecturi de apă. Verificați regulat starea produsului la începutul fiecărei sesiuni de joc (asamblare, protecție, piese din plastic și / sau piese electrice). Strângere sau refacți elementele de siguranță și părțile principale dacă este necesar. Dacă se constată un defect, nu folosiți produsul până nu a fost reparat. Nerespectarea instrucțiunilor poate provoca accidente, răsturnări sau diferite tipuri de deteriorare. Această jucărie necesită atenție deosebită, a se utiliza cu prudență pentru evitarea accidentelor, căderilor și ciocnirilor care ar putea răni utilizatorul sau terții. Nu lăsați copilul să se instaleze singur în produs. **GR** - Σημαντικές πληροφορίες που πρέπει να φυλάξετε. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! Για να αποφευχθεί κάθε κίνδυνος από τα υλικά συσκευασίας (ετικέτες, πλαστική μεμβράνη, βελόνα φυσούματος, εργαλεία συναρμολόγησης κ.λπ.), αφαιρέστε όλα τα στοιχεία που δεν αποτελούν τμήμα του προϊόντος. Παιχνίδι που πρέπει να συναρμολογηθεί από υπεύθυνη osoba. ΠΡΟΞΟΧΗ! Μην αφήνετε τα παιδιά να παίζουν χωρίς επίτηρησή σου. Προειδοποίηση: Όταν είναι μέσα στο παιχνίδι, έχει πρόσβαση σε περισσότερα αντικείμενα και μπορεί να μετακινείται πιο γρήγορα από πριν. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! Μην το χρησιμοποιείτε στο δημόσιο δρόμο. Χρήση από ένα μόνο παιδί κάθε φορά σε οριζόντια επιφάνεια. Αποφεύγετε τα επικίνδυνα σημεία όπως κατάρτες, δρόμοι, κοντά σε σκάλες, λάκκους, ποιές ή άλλα σημεία με νερό. Ελέγχετε τακτικά την κατάσταση του παιχνιδιού (συναρμολόγηση, προστατευτικά συστήματα, πλαστικά και / ή ηλεκτρικά μέρη). Ανασφίξτε ή ξαναεστρώστε τα στοιχεία ασφαλείας και τα κύρια μέρη, αν χρειαστεί. Αν διαπιστώσετε ελάττωμα, μην χρησιμοποιείτε το προϊόν παρά μόνο αφού το επιδιορθώσετε. Η μη τήρηση των οδηγιών μπορεί να προκαλέσει πτώση, αναποδογύρισμα ή διάφορες ζημιές. Αυτό το παιχνίδι απαιτεί επιδείξιότητα, να χρησιμοποιείται με σύνεση ώστε να αποφευχθούν ατυχήματα, πτώσεις και συγκρούσεις που μπορεί να τραυματίσουν τον χρήστη ή τρίτους. Μην αφήνετε το παιδί να εγκατασταθεί μόνο τους μέσα στο προϊόν. **HRV** - Informacije proizvajalca shranite za kasnejše uporabo. Pozor! V igrob nevarnosti, povezani z embalažo (plastični ovoj, razni dodatki, napihnihi delci, pripomočki za sestavljanje, ...) odstranite vse elemente, ki niso del izdelka. Igrača naj sestavi odgovorna odrasla oseba. OPOZORILO! Nikoli ne dovolite otroku, da se igra brez nadzora odrasle osebe. V primeru uveljavljanja reklamacije morate obvezno priložiti račun prodajalca. Plastične povezovalne spojke med posameznimi sestavnimi deli mora z uporabo orodja za rezanje odstraniti odrasla oseba tako, da pri tem ne nastanejo ostri robari. Uporabljajte z zaprtimi čevlji. OPOZORILO! Otrok se v izdelku premika hitreje in doseže več stvari. OPOZORILO! Ne uporabljajte na javnih cestah. Uporabljajte za enega otroka na obeh vodoravnih ravninah. Vozil ne smete uporabljati v bližini strmin, cest, stopnic, bazenov, stopnic, jarkov, bazenov in ostalih vodnih površin. Pred vsakim začetkom uporabe izdelka za igro preverite njegovo stanje (montaža, zaščita, plastični deli in / ali električni deli). Redno preverjajte varnostne in osnovne elemente in jih po potrebi ponovno zategnite ali pritrdite. V kolikor ugotovite napako, izdelka ne uporabljajte vse dokler ga ne popravite. Neupoštevanje navodil lahko izzove padec, preuk ali nastanek drugih škod izdelka. Ta igrača zahteva skrbno ravnanje, je uporabljajte z veliko previdnostnih ukrepov za preprečitev nesreč, padcev ali šoka, ki bi lahko privedli do poškodb vas osebo ali pa ostali. Otroku ne dovolite, da bi se sam nameščal v izdelek. **HRV** - Molimo da sačuvate upute radi eventualne prepiske. Upozorenje! Radi izbjegavanja opasnosti koje se odnose na ambalažu (etikete, plastična folija, mlaznica za napuhavanje, alati za sastavljanje, itd.) uklonite vse dijelove koji nisu dio proizvoda. Postavljanje je dozvoljeno isključivo odraslim osobama. UPOZORENJE! Nikad ne dopustite

djetetu da se igra bez nadzora odrasle osobe. U primjeru uvažavanje garancije morate obavezno priložiti račun prodavača. Plastične ili metalne spojeve između dijelova treba ukloniti odrasla osoba reznim alatom kako bi se izbjegli oštri rubovi. Kod upotrebe pripazite da dijete ima zatvorene cijele. UPOZORENJE! Dijete se u proizvodu brže kreće i doseže više stave. UPOZORENJE! Ne upotrebljavajte na javnim cestama. Koristiti za jedno djete na obje vodoranje ravnine. Izbjegavajte opasna mjesta kao što su staze, ceste, bazeni i druga područja s vozilom.... Na početku svake igre provjerite stanje proizvoda (montažu, zaštitu, plastične ili električne dijelove). Redovito provjeravajte sigurnosne i osnovne elemente, te ih po potrebi ponovno zategnite ili pričvrstite. Ukoliko primjetite grešku, proizvod ne upotrebljavajte sve dok ga ne popravite. Nepoštivanje uputa može uzrokovati pad, prevrtanje ili druge štetne posljedice. Ova igračka zahtjeva pažljivo rukovanje, koristite je s puno opreza kako biste izbjegli ozljede, padove ili udarce koji bi mogli dovesti do vaših ili tuđih osobnih povreda. Nemojte dopustiti da djeca sama ulaze u proizvod. **TR** -Lütfen olası yazışmalar için bu uyarıları saklayın. Dikkat! Ambalaja ilgili herhangi bir tehlikeyi önlemek için (etiketler, plastik film, şişirme ağzı, montaj araçları vb.), ürünün parçaları olmayan tüm parçaları çıkarın. Yetişkinler tarafından takılmalıdır. **DIKKAT!** Bir çocuğun asla yetişkin gözetimi altında olmadan oyun oynamasına izin vermemiz. Şikayetinizle birlikte satın alma kanıtını (makbuz) sunmanız gerekir. Keskin kenarlarından kaçınmak için, parçaları bir yetişkin tarafından kesici bir aletle çıkarılmalıdır. Ayakkabıları giymiş şekilde kullanın. **UYARI!** Çocuğu ürüne yerleştirmenizden sonra çocuk çok daha fazla esyaya ulaşabilecek ve eskisinden çok daha hızlı hareket edecektir. **UYARI!** Kamuya açık alanlarda kullanmayınız. Yatay düzlemde tek seferde sadece bir çocuk için kullanılmak içindir. Araçlar, yüzme havuzları, merdivenler, tepeler, sokakların veya yükseltilerin yakınlarında kullanılmamalıdır. Her oyundan önce ürünün durumunu (donanımı, korumaları, plastik kısımları ve/veya elektrikli parçaları) düzenli olarak kontrol edin. Güvenlik elemanlarını ve ana parçaları sıkıştırın veya gerekliyse yeniden sıkıştırın. Eğer bir kusur saptırsanız, tamir edilinceye kadar ürünü kullanmayın. Talimatlara uyulmaması düşmeye, takılmaya veya çeşitli bozukluklara neden olabilir. Bu oyuncak belli bir beceri seviyesi gerektirir, kullanıcının veya üçüncü şahısların hasar görebileceği kazalardan, düşmelerden ve çarpmalardan kaçınmak için dikkatli kullanılması gerekmektedir. Çocukların ürün üzerinde tek başına oturmalarına izin vermemiz. **UA** -Зберігайте цю інструкцію на випадок можливого використання у майбутньому, увага! Щоб уникнути небезпек, пов'язаних з упаковкою (кріплення, поліетиленова плівка, намоточний для наддування інструмент для збирання тощо), видальте усі елементи, які не є частиною виробу. Іграшка повинна збиратися тільки дорослими. **УВАГА!** Ніколи не залишайте дитину, яка грається, без нагляду дорослих. Будь-яку скругу повинен супроводжувати доказ придбання (квитанція). Деталі повинні бути обробленими дорослими за допомогою гострого інструменту для уникання ріжучих країв. Використовуйте з закритим з'язутом. Увага! Одного разу, дитя може розібрати виріб і стати рухатися набагато швидше, ніж до того. **УВАГА!** Не користуватися на проїжджій частині доріг та вулиць. Для одночасного використання тільки однією дитиною, на горизонтальній поверхні. Машинами не дозволяється користуватися поблизу басейнів, сходів, лагорбів, доріг чи на ухили. На початку кожної гри перевіряйте стан виробу (збірка, захист, пластикова деталі і електродеталі) З'язити або зафіксувати елементи і основні частини, якщо це необхідно. Якщо виявлена несправність, не використовуйте пристрій, поки воно не буде відремонтовано. Недотримання інструкції може спровокувати падіння, перекидання або пошкодження. Ця іграшка потребує спритності та обережності в користуванні, щоб уникнути нещасних випадків, падіння та заткнення, в яких можуть бути травмовані і користувач, і інші особи. Дитина не повинна сидіти у виробі самостійно. **EST** -Olluline teave, mis tuleks alles hoida. Hoiatusi! Pakendiga (sildid, kile, täitmistsotik, kokkupaneku tööriistad jne) seotud ohtude ennetamiseks eemaldate kõik osad, mis ei ole toote osad. Mänguasi tuleks kokku panna vastutava täiskasvanu poolt. HOIATUS! Ärge kunagi lubage lastel mängida ilma täiskasvanu järelevalveta. Kaebuste tuleb lisada otse toendav dokument (kvitluting). Teravate äärte vältimiseks peab täiskasvanu loikeerista abil eemaldama osadevahelised plastikust või metallist ühendused. Kasutada ainult kinniste jalaõudega. HOIATUS: Toote osles ulatub laps palju rohkemate esemeteni ja liigub palju kiiremini kui varem. HOIATUS! Mitte kasutada avalikel teedel. Kasutamiseks ainult ühele lapsele korraga, horisontaalsel pinnal. 0000Vältida tuleks ohtlikke kohti, nt. kaldeesid, maanteesid, alasid trappide, kraavide, basseiniide ja teiste veekogude läheduses. Kontrollige toote seisukorda (koost, kaitsed, plastikosad ja/või elektrilised osad) regulaarselt enne iga mänguigat. Vajadusel pingutage või keerake turvaelemendid ja pühosad kinni. Defekti avastamiseks ärge kasutage toodet kuni see on parandatud. Juhiste mittejärgimine võib põhjustada kukkumist, ümbernemist või muud lagunemist. See mänguasi eeldab käteosavust; kasutajad või teisi lähedalviibivaid inimesi vigastada võivate õmetuste, kukkumiste või kokkupõrgete vältimiseks tuleb seda kasutada ettevaatlikult. Ärge lubage lastel ise toote sisse minna. **LT** -Svarbi informacija, kurią būtina išsaugoti. Ispėjimas! Siekdami išvengti bet kokio pakuoetus (etiketų, plastikines plevėles, pūtimo antgalio, surinkimo įrankių ir pan.) keliamo pavojaus, pašalinkite visus nereikalingus elementus. Zaisla turi sumontuoti atsakingas suaugęs asmuo. **DEMESIO!** Niekada neleiskite vaikui žaisti be suaugusiojo priežiūros. Reikiant pretenziją būtina pateikti pirkinio įrodymą (kasos kvitą). Suaukusysis privalo, naudodamasis pjovimo įrankiu, iškarpyti dalių jungtis, kad neliktų aštrių kraštų. Naudoti uždariusi batais. **ISPEJIMAS:** Kai vaikas yra produkte, jis gali pasiekti daugiau objektų ir gali judėti greičiau nei anksčiau. **DEMESIO!** Nenaudoti viesėjame kelyje. Vienu metu gali naudoti tik vienas vaikas, ant horizontalaus paviršiaus. Saugotis pavojingų vietų, tokių kaip status keliai, gatvės, šalia laiptų, griovių, baseinų ir kitų vandens telkinių. Prieš kiekvieną žaidimo sesiją reguliariai tikrinkite produkto būklę (konstrukciją, apsauginius elementus, plastikines dalis ir (arba) elektrines dalis). Jei reikia, priveržkite arba iš naujo priveržkite apsauginius elementus ir pagrindines dalis. Aptikus defektą produkto nenaudoti, kol jis nebus pataisytas. Nesilaikant nurodymų galima sukelti kritimą, nurlitumą ar įvairius apgadėjimus. Šio žaislo naudojimas reikalauja mikslo; naudoti atsargiai, kad būtų išvengta avarijų, kritimų ir susidūrimų, galinčių sužeisti naudotoją arba greta esančius asmenis. Neleisti vaikui savarankiškai lipti į produkta. **LV** -Svarīga informācija saglabāšanai Uzmanību! Lai neradītu apdraudējumu saistībā ar iepakojumu (etiketes, plastmasas plēvē, gaisa piepūšanas sprausla, montāžas instrumentu u.c.), noņemiet visas liekāš detaļas. Rotālietu jāmontē atbildīgajam pieaugušajam. **UZMANĪBU!** Nedrīkst izmantot uz satiksmes ceļā. Izkveidājumu, galinčū sužeisti naudotojā arba greta esančū asmenis. Neleisti vaikui savarankiškai līpti į produkta. **LV** -Svarīga informācija saglabāšanai Uzmanību! Lai neradītu apdraudējumu saistībā ar iepakojumu (etiketes, plastmasas plēvē, gaisa piepūšanas sprausla, montāžas instrumentu u.c.), noņemiet visas liekāš detaļas. Rotālietu jāmontē atbildīgajam pieaugušajam. **UZMANĪBU!** Nedrīkst izmantot uz satiksmes ceļā. Ievaiņājot to var izmantot tikai viens bērns uz horizontālas plakmes. Izvairīties no tādām bīstamām vietām kā dzelceļš, iela, kāpņu tuvums, grāvīs, baseins vai citas ūdens tilpnes. Pirms katras spēles sesijas regulāri pārbaudīt izstrādājuma stāvokli (savienojuma vietās aizsargelementus, plastmasas dalas un/vai elektriskās sastāvdaļas). Nepieciešamības gadījumā pievilkv vai jauna piestiprināt drošības elementus un galvenās dalas. Ja tiek konstatēts bojājums, izstrādājumu nelietot, pirms nav veikts remonts. Norādījumu neievērošana var izraisīt kritienu, savēršanos vai dažādus bojājumus. Lai rotālos ar šo izstrādājumu, nepieciešama zināma veiklība. Izmantot to uzmanīgi, lai izvairītos no negadījumiem, kritieniem, sadursmēm, kas varētu ievainot lietotāju vai kādu trešo personu. Nelaut bērnam vienam pašam iekārtoties uz izstrādājuma.

WARNING:
Never allow a child to play without adult supervision.

WARNING:
Toy must be assembled by an adult, as it contains hazardous points or edges. A sharp tool shall be used



التعليمات الهامة المطلوب الاحتفاظ بها.
تحذيراً قهر بإزالة المخاطر المرتبطة بالتغليف (المرفقات ، الغلاف البلاستيكي ، فوهة النفخ ، أدوات تجميع المنتج (إلخ.) قهر بإزالة جميع العناصر التي لا تشكل جزءاً من اللعبة يجب أن يقوم بتجميع هذه اللعبة شخص بالغ مستو
تحذيراً! لا تسمح طفلاً للطفل باللعب بدون إشراف شخص بالغ.
لا تستخدم المنتج قبل أن يكون مركب بشكل صحيح
يجب مراقبة الأطفال الذين يقل عمرهم عن أربع سنوات من قبل شخص راشد
كل شكوى يجب أن يرفق بها دليل الشراء (إيصاال الحزينة).
يجب فصل القطع من قبل شخص بالغ بواسطة أداة مغلقة لتجنب الحواف القاطعة.
يجب ارتداء أحذية مغلقة عند الإستعمال
تحذير: عندما يكون الولد داخل اللعبة، يصبح في متناوله أعضاؤ إضافية ويتنقل بسرعة أكثر من قبل.
لا يستعمل في الطرقات العامة.
يجب أن يستخدم من طرف طفل واحد في الوقت نفسه على سطح أفقي
تفادي الأماكن الخطرة مثل الطرق المنحدرة والشوارع بالقرب من السلام والحفر وحمامات السباحة وأي مساحة مائية أخرى.
العمليات الفنية يجب أن يقوم بها شخص بالغ.
يجب أن يتأكد الآباء من وضع عنصر أو عناصر الحيس.
استعمل دائما مسند القدم مع القوس.
تنبيه: يجب عدم رفع اللعبة بواسطة إطار الحمولة.
حذر أن يصبح الطفل قانراً على التحرك بمفرده على الحامل، يرجى إزالة مقبض الوالدين (كلا الأثوبيين) والطوق ومسند القدمين والأشرطة.
تحقق من تثبيت العضا بشكل جيد قبل الإستعمال.
في بداية كل جلسة للعب، افحص بانتظام حالة المنتج (التجميع، و/أو الحمالية، و/أو الأجزاء البلاستيكية و/أو الأجزاء الكهروإتية)
يجب إعادة شد أو تثبيت عناصر السلامة والأجزاء الأساسية عند الضرور
إذا لاحظت أي عيب لا تستعمل المنتج إلا بعد إصلاح العيب.
إن عدم الإلتزام بالإرشادات قد يكون سببا في السقوط أو الانقلاب أو الإضرار المختلفة بالمنتج.
هذه اللعبة تتطلب مهارة في التوجيه، استخدمها بحرص لتجنب الإصابات أو السقوط والصدمات التي قد تسفر عن جروح للمستخدم أو لطرف آخر.
لا تدع الطفل يجلس وحده داخل المنتج

Auto **SMOBY TOYS S.A.S.**
Service après vente / After sales service : www.smoby.fr
95 route du Haut Jura - 39170 Lavans-lès-Saint-Claude / France. **Smoby**

Assistance consommateurs à nous retourner en cas de problèmes / Consumer assistance: for any problems, return this card /
Verbraucher-Info: Für weitere Auskünfte, senden Sie diese Karte bitte an / Klantenservice: voor inlichtingen, dese kaart naar ons terugsturen/
Atención al consumidor: para cualquier información, enviar esta tarjeta. / Assistenza per il consumatore: per informazioni, rispiedere la presente cartolina.

NOM / NAME : _____
PRENOM / SURNAME : _____
RUE / STREET : _____
VILLE / TOWN : _____
CODE POSTAL / POSTAL CODE : _____
PAYS / COUNTRY : _____
N°TEL : _____
EMAIL : _____

Description du motif de la réclamation / Cause for complaint / Grund der Beanstandung /
Omschrijving van de reden van de klacht / Detalle el motivo de su reclamación / Descizione del motivo del reclamo :

Manquant / Missing / Fehlende Teile / Tekort / Faltante / Mancante.
 Cassé / Broken / Gebrochen / Gebroken / Rotura / Rotto.
 Commentaires / Comments / Bemerkung / Opmerkingen / Comentarios / Commenti.

Ref.: _____
Couleurs/Colors: _____
N° Notice / IS Number :
76A3166012618

N°: N°: N°: N°: N°: N°: N°:
Qté: Qté: Qté: Qté: Qté: Qté: Qté:

